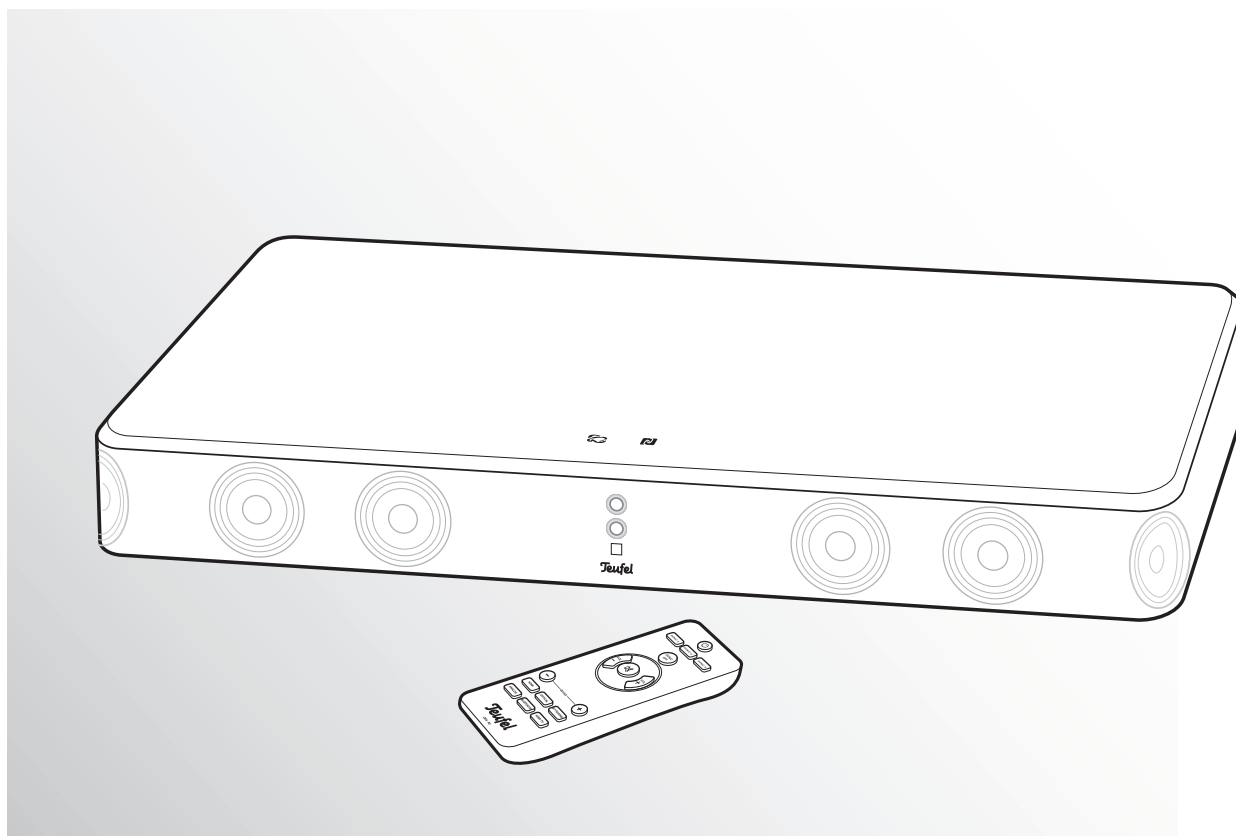


Opis techniczny i instrukcja obsługi



Cinebase

6.1 Sounddeck z Sonic Emotion Absolute 3D

Teufel

Spis treści

Ogólne informacje i wskazówki	2	Przykład podłączenia	11
Do wiadomości	2	Pilot	12
Znaki towarowe	2	Wkładanie/wymiana baterii	12
Oryginalne opakowanie	3	Sposób działania	12
Reklamacje	3	Obsługa	13
Kontakt	3	Włączanie i wyłączanie	13
Użytkowanie zgodnie z przeznaczeniem	3	Wybieranie źródła	13
Informacje dotyczące bezpieczeństwa	4	Ustawianie głośności	13
Symbole	4	Mute (włączanie milczenia)	13
Wskazówki bezpieczeństwa	4	Ustawianie basów	13
Objaśnienia symboli	6	Wybór efektu brzmienia przestrzennego	14
Przegląd	7	Dolby Digital i DTS	14
Wypakowywanie	7	Bluetooth	14
Zakres dostawy	7	NFC (Near Field Communication)	15
Sprawdzenie dostawy	7	Aktualizacja oprogramowania	16
Elementy obsługi i przyłącza	8	Sprawdzenie wersji zainstalowanego opro-	
Ustawienie i podłączenie	10	gramowania	16
Miejsce ustawienia	10	Instalowanie nowego oprogramowania ..	16
Wskazówki dotyczące miejsca ustawienia ..		Czyszczenie i konserwacja	17
10		Pomoc przy usterkach	18
Ustawianie trybu pracy HDMI	10	Dane techniczne	19
Podłączanie	10		
Telewizor	10		
Inne urządzenia źródłowe	10		
Zewnętrzne urządzenie HDMI	10		
Zasilanie	10		

Ogólne informacje i wskazówki

Do wiadomości

Informacje zawarte w niniejszym dokumencie mogą zostać zmienione bez wcześniejszej zapowiedzi i nie stanowią żadnego zobowiązania ze strony Lautsprecher Teufel GmbH.

Żadnej części niniejszej instrukcji obsługi nie wolno powielać w jakiegokolwiek formie, ani w jakikolwiek sposób przekazywać elektronicznie, mechanicznie, w formie fotokopii lub innych zapisów bez uprzedniej pisemnej zgody Lautsprecher Teufel GmbH.


© Lautsprecher Teufel GmbH

Wersja 1.0


Listopada 2016


Znaki towarowe


® Wszystkie znaki towarowe są własnością poszczególnych właścicieli.


 Wyprodukowano na licencji firmy Dolby Laboratories. Dolby oraz podwójny symbol D są znakami towarowymi firmy Dolby Laboratories.


 Patenty DTS znajdują się na stronie internetowej <http://patents.dls.com>. Wyprodukowano na licencji DTS Licensing Limited. DTS, Symbol oraz DTS i Symbol łącznie są zarejestrowanymi znakami towarowymi, a DTS Digital Surround jest znakiem towarowym DTS, Inc. © DTS, Inc. Wszelkie prawa zastrzeżone.

 **Bluetooth®** Bluetooth® i symbol Bluetooth są znakami towarowymi Bluetooth SIG, Inc.

 aptX® i symbol aptX są znakami towarowymi CSR plc lub spółek powiązanych i mogą być znakami chronionymi w kilku krajach.

 Znak „N-Mark” jest znakiem towarowym lub zarejestrowanym znakiem towarowym NFC Forum, Inc. w USA i innych krajach.

 **HDMI™** Znaki HDMI i High-Definition Multimedia Interface oraz logo HDMI są znakami towarowymi lub zastrzeżonymi znakami towarowymi firmy HDMI Licensing LLC w USA i innych krajach.

 „sonic emotions” i „Absolute 3D” są znakami towarowymi lub zarejestrowanymi znakami towarowymi firmy sonic emotions w USA i innych krajach.

Oryginalne opakowanie

Jeśli chcą Państwo skorzystać z prawa do zwrotu towaru w ciągu 8 tygodni, nie wolno wyrzucać oryginalnego opakowania. Przyjmujemy wyłącznie głośniki w ORYGINALNYM OPAKOWANIU.

Nie ma możliwości otrzymania pustych kartonów!

Reklamacje

W przypadku reklamacji należy podać następujące dane:

1. Numer rachunku

Numer rachunku jest podany w dokumencie sprzedaży (dołączonym do produktu) lub potwierdzeniu zamówienia, które zostało przesłane w formie dokumentu PDF, np. 4322543.

2. Numer serii lub partii

Numer serii/partii jest podany z tyłu urządzenia, np. numer serii: KB20240129A-123.

Dziękujemy za pomoc!

Kontakt

W przypadku pytań, propozycji lub uwag prosimy skontaktować się z naszym Działem Obsługi Klienta:

Lautsprecher Teufel GmbH

BIKINI Berlin

Budapester Straße 44

10787 Berlin (Germany)

Telefon: +49 (0)30 / 217 84 217

Fax: +49 (0)30 / 300 930 930

E-mail: info@teufel.de

teufel.de lub **teufelaudio.com**

Użytkowanie zgodnie z przeznaczeniem

Cinebase należy użytkować wyłącznie zgodnie z niniejszą instrukcją obsługi. Każdy inny sposób użytkowania uznaje się za niezgodny z przeznaczeniem i może prowadzić do szkód materialnych lub stanowić zagrożenie dla życia lub zdrowia.

Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody, które są spowodowane użytkowaniem niezgodnym z przeznaczeniem.

Cinebase jest przeznaczony do użytku prywatnego.



Przed rozpoczęciem użytkowania Cinebase należy dokładnie zapoznać się ze wskazówkami bezpieczeństwa i przeczytać instrukcję obsługi. Umożliwi to bezpieczne i prawidłowe korzystanie ze wszystkich funkcji. Instrukcję obsługi należy przechowywać w odpowiednim miejscu i w razie przekazania urządzenia udostępnić ją kolejnemu właścicielowi.

Informacje dotyczące bezpieczeństwa

Symbole

W niniejszej instrukcji obsługi występują następujące symbole:



OSTRZEŻENIE

Ten symbol wskazuje na zagrożenie o średnim stopniu ryzyka, które – w przypadku jego zignorowania – może prowadzić do poważnych obrażeń lub nawet do śmierci.



PRZESTROGA

Ten symbol wskazuje na zagrożenie o niskim stopniu ryzyka, które – w przypadku jego zignorowania – może prowadzić do drobnych lub średnich obrażeń.

NOTYFIKACJA

Ten symbol ostrzega przed możliwymi szkodami.

Wskazówki bezpieczeństwa



OSTRZEŻENIE

Wadliwe instalacje elektryczne lub zbyt wysokie napięcie sieciowe mogą prowadzić do porażenia prądem elektrycznym.

- Urządzenie jest odpowiednie do napięcia sieciowego 230V ~/50Hz. Przy podłączaniu należy sprawdzić, czy napięcie jest prawidłowe. Więcej informacji na ten temat znajduje się na tabliczce znamionowej.
- Regularnie sprawdzać urządzenie pod kątem ewentualnych uszkodzeń. Natychmiast wyciągnąć wtyczkę sieciową i nie uruchamiać urządzenia, jeśli jego obudowa lub kabel sieciowy jest uszkodzony lub wykazuje inne widoczne defekty.
- W przypadku tego urządzenia odłączenie od sieci następuje za pomocą wyłącznika sieciowego umieszczonego z tyłu. Dlatego należy zadbać o to, aby wyłącznik sieciowy był zawsze łatwo dostępny.
- Jeśli z urządzenia zacznie wydobywać się dym, zapach spalenizny lub nietypowe odgłosy, należy natychmiast wyciągnąć wtyczkę sieciową i nie uruchamiać ponownie.
- Nigdy nie otwierać obudowy urządzenia. Serwis urządzenia może być wykonywany tylko

przez autoryzowany zakład. Dozwolone jest przy tym używanie wyłącznie części odpowiadających pierwotnym danym urządzenia.

- Używać wyłącznie akcesoriów podanych w specyfikacji producenta.
- Korzystać z urządzenia tylko wewnątrz pomieszczeń.
- Nie uruchamiać urządzenia w wilgotnych pomieszczeniach oraz chronić je przed opadami i bryzgami wodnymi. Zwrócić również uwagę na to, aby na urządzeniu ani w jego pobliżu nie stały żadne wazony lub inne naczynia z płynem, który mógłby dostać się do obudowy. Jeśli mimo to do urządzenia dostanie się woda lub inne ciała obce, natychmiast wyciągnąć wtyczkę sieciową i w razie potrzeby baterie. Następnie odesłać urządzenie na nasz adres serwisowy.
- Nigdy nie dotykać wtyczki sieciowej mokrymi rękoma.

Podczas zabawy dzieci mogą zaplątać się w folię opakowaniową i udusić się.

- Nigdy nie pozwalać dzieciom na zabawę urządzeniem i foliami opakowaniowymi. Istnieje niebezpieczeństwo uduszenia.
- Zwracać uwagę, aby dzieci nie wyjmowały oraz nie zdejmowały z urządzenia małych części (np. przycisków obsługowych lub adaptera wtyczki). Mogłyby połknąć części i udusić się.
- Nigdy nie pozwalać dzieciom na korzystanie z urządzeń elektrycznych bez nadzoru.

W przypadku połknięcia baterii dołączonej do produktu może dojść do ciężkich obrażeń wewnętrznych, a nawet do śmierci.

- Zarówno nowe, jak i używane baterie przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Jeśli komory na baterie nie da się bezpiecznie zamknąć, nie używać produktu i przechowywać go w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- W przypadku podejrzenia połknięcia baterii lub inkorporowania jej w inny sposób skonsultować się niezwłocznie z lekarzem.

Wyciekły kwas baterii może powodować poparzenia chemiczne.

- Unikać kontaktu kwasu baterii ze skórą, oczami i śluzówkami. W razie kontaktu z kwasem należy natychmiast obficie przepłukać dotknięte miejsca czystą wodą i w razie potrzeby skonsultować się z lekarzem.

W przypadku nieprawidłowego użytkowania baterie (przede wszystkim baterie litowe) mogą wybuchnąć.

- Nigdy nie próbować ładowania baterii.
- Używać tylko baterii tego samego lub równoważnego typu.
- Nie wolno rozgrzewać, zwierać ani palić baterii i akumulatorów.
- Nie wystawiać baterii i akumulatorów na bezpośrednie działanie słońca.



Długotrwałe słuchanie przy dużej głośności może prowadzić do uszkodzenia słuchu.

- Zapobiegać uszczerbkom na zdrowiu oraz unikać głośnego słuchania przez dłuższy czas.
- Przy wysokim poziomie dźwięku zawsze należy zachowywać odpowiedni odstęp od urządzenia i nigdy nie przykładać uszu do głośnika.
- Jeśli głośnik zostanie ustawiony na najwyższą głośność, może powstać bardzo wysokie ciśnienie akustyczne. Oprócz szkód organicznych mogą także wystąpić skutki psychologiczne. Przede wszystkim zagrożone są dzieci i zwierzęta domowe. Przed włączeniem urządzenia emitującego sygnał regulator głośności należy ustawić na niski poziom.



PRZESTROGA

Niewłaściwe miejsce ustawienia może spowodować szkody.

- Nie używać Cinebase bez zamocowania w pojazdach, w niestabilnych miejscach, na chwiejnych statywach lub meblach, na uchwytach o zbyt małych wymiarach itp. Cinebase lub stojący na nim telewizor mógłby przewrócić się lub spaść i spowodować szkody osobowe lub ulec uszkodzeniu.
- Cinebase ustawiać wyłącznie na stabilnym podłożu o wystarczającej nośności.
- Cinebase należy ustawić w taki sposób, aby wykluczyć jego niezamierzone przewrócenie oraz, aby kable nie stanowiły niebezpieczeństwa potknięcia.
- Stosować się do instrukcji obsługi.
- Również podczas przechowywania Cinebase należy zadbać o to, aby stał stabilnie i nie mógł się przewrócić ani spaść.

NOTYFIKACJA





Oddziaływania zewnętrzne mogą uszkodzić lub zniszczyć urządzenie.


- Jeśli urządzenie jest pozostawione przez dłuższy czas bez nadzoru (np. podczas urlopu) lub nadchodzi burza, należy wyciągnąć wtyczkę sieciową z gniazdka. Nagłe przepięcia mogą spowodować uszkodzenie.
- Podczas dłuższej nieobecności należy wyjąć baterię/baterie z pilota. Wyciek baterii może uszkodzić pilota.
- Jeśli urządzenie jest przenoszone z zimnego otoczenia do ciepłego – np. po transporcie – w środku może tworzyć się para wodna. W takim przypadku przed podłączeniem i uruchomieniem należy zostawić urządzenie w pozycji stojącej na co najmniej 2 godziny.

Nieprawidłowe posługiwanie się urządzeniem może spowodować uszkodzenie lub pożar.

- Nie stawiać na urządzeniu żadnych otwartych źródeł ognia, np. palących się świec itp.
- Zadbać o odpowiednią wentylację.
- Nie wystawiać urządzenia na bezpośrednie działanie słońca.

Objaśnienia symboli

	Klasa bezpieczeństwa II Podwójna izolacja
	Zagrożenie porażenia prądem – nie otwierać obudowy. Przed rozpoczęciem wymiany bezpieczników wyciągnąć kabel sieciowy.
	Bezpiecznik 2 AL/250 V
	Zużytych urządzeń nie wolno wyrzucać razem z odpadami domowymi! Każdy użytkownik jest prawnie zobowiązany do utylizacji zużytego urządzenia oddzielnie od odpadów domowych oraz do oddania go na przykład do punktu zbiórki w swojej gminie/dzielnicy. W ten sposób zapewnia się prawidłową utylizację zużytych urządzeń oraz unika się negatywnego wpływu na środowisko. Dlatego urządzenia elektroniczne są oznaczone poniższym symbolem.

	Baterii i akumulatorów nie wolno wyrzucać razem z odpadami domowymi! Każdy użytkownik jest prawnie zobowiązany do oddania wszystkich baterii i akumulatorów, niezależnie od tego, czy zawierają one substancje szkodliwe*) czy też nie, do punktu zbiórki w swojej gminie/dzielnicy lub do sklepu, aby zapewnić ich utylizację zgodnie z przepisami ochrony środowiska. Baterie i akumulatory należy oddawać do utylizacji wyłącznie w stanie rozładowanym! *) oznaczone symbolami: Cd = kadm, Hg = rtęć, Pb = ołów
---	--

Wypakowywanie

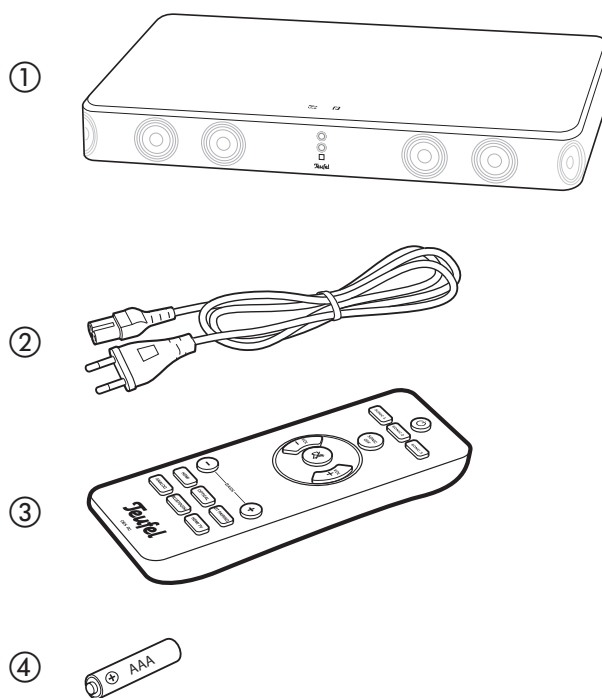
- Otworzyć ostrożnie karton, usunąć opakowanie ochronne z pianki polietylenowej i ostrożnie wyciągnąć Cinebase z kartonu.

Zakres dostawy

- ① 1x Cinebase
 - ② 1x kabel sieciowy do Cinebase
 - ③ 1x pilot CBS RC
 - ④ 1x bateria (micro/AAA) do pilota
- instrukcja obsługi
karta gwarancyjna

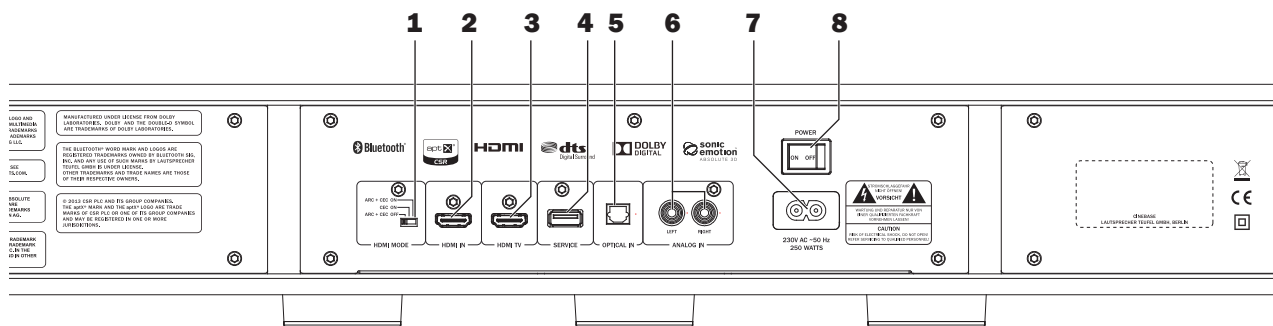
Sprawdzenie dostawy

- Sprawdzić, czy dostawa jest kompletna i czy urządzenie jest nieuszkodzone.
- Jeśli dostawa będzie niekompletna lub uszkodzona wskutek transportu, należy skontaktować się z naszym serwisem (patrz str. 3).
- W żadnym wypadku nie wolno uruchamiać uszkodzonego urządzenia.



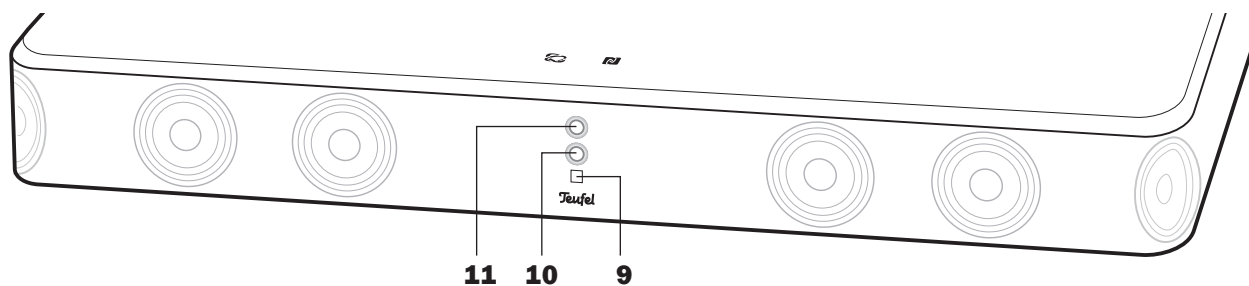
Elementy obsługi i przyłącza

Tył Cinebase



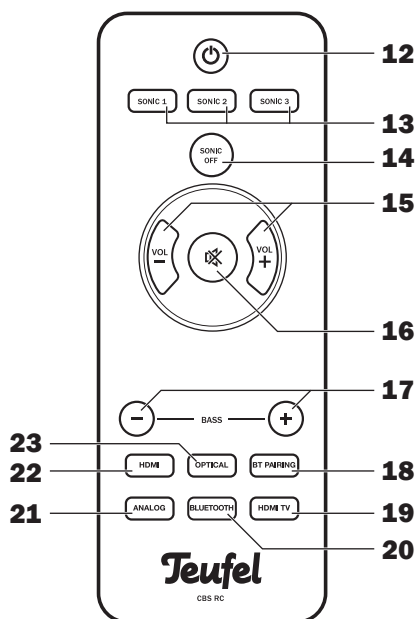
Poz.	Nazwa	Wyjaśnienie
1	HDMI MODE	Ustawienie sterowania urządzenia za pomocą HDMI (CEC/ARC)
2	HDMI IN	Wejście dla zewnętrznego urządzenia źródłowego HDMI
3	HDMI TV	Wyjście HDMI do telewizora
4	SERVICE	Przyłącze serwisowe USB
5	OPTICAL IN	Optyczne wejście cyfrowe
6	ANALOG IN	Wejście analogowe
7	—	Gniazdo połączeniowe na kabel sieciowy
8	POWER	Włączenie / wyłączenie urządzenia

Przód Cinebase



Poz.	Nazwa	Wyjaśnienie
9	—	Odbiornik na podczerwień
10	—	Dolby/DTS-LED
11	—	Dioda LED sygnalizująca prace

Pilot CBS RC



Poz.	Nazwa	Wyjaśnienie
12		Włączanie urządzenia/przełączanie na tryb Standby.
13	SONIC 1-3	Wybór efektu brzmienia przestrzennego.
14	SONIC OFF	Wyłączenie efektu brzmienia przestrzennego.
15	VOL - / +	Zmniejszenie (-) / zwiększenie (+) głośności.
16		Mute (włączanie i wyłączanie dźwięku)
17	BASS - / +	Zmniejszenie (-) / zwiększenie (+) basów.
18	BT PAIRING	Zalogowanie urządzenia Bluetooth (parowanie).
19	HDMI TV	Wybór źródła TV lub HDMI.
20	BLUETOOTH	Wybór źródła urządzenia Bluetooth.
21	ANALOG	Wybór źródła wejścia analogowego.
22	HDMI	Wybór źródła zewnętrznego urządzenia HDMI.
23	OPTICAL	Wybór źródła optycznego wejścia cyfrowego.

Znaczenie diod LED

Dioda LED Dolby/DTS (10)	
pomarańczowa	Odtwarzanie zakodowanego sygnału audio Dolby lub DTS.
biała, krótkie miganie	Odbiór sygnałów z pilota.
biała, powolne pulsowanie	Tryb milczenia (Mute) aktywny.
biała, szybkie miganie	Pendrive z aktualizacją oprogramowania włożony.
Dioda LED sygnalizująca pracę (11)	
wyłączona	Odlączenie od sieci, gdy wyłącznik sieciowy (8) jest wyłączony (pozycja OFF). Odtwarzanie, gdy wyłącznik sieciowy (8) jest włączony (pozycja ON).
czerwona	Uśpienie (Standby).
czerwona, szybkie miganie	Błąd (patrz Abschnitt „Hilfe bei Störungen“)
niebieska	Bluetooth aktywny jako źródło.
niebieska, powolne miganie	Bluetooth wybrany jako źródło, ale połączenie Bluetooth nieaktywne.
niebieska, szybkie miganie	Tryb sprzężenia Bluetooth (parowanie) aktywny.

Ustawienie i podłączenie

Miejsce ustawienia

Telewizor postawić na Cinebase.



PRZESTROGA

Uwzględnić maksymalną obciążalność Cinebase wynoszącą 60 kg.

Wskazówki dotyczące miejsca ustawienia

- Wybrać stabilne, równe podłoże o nośności odpowiedniej do Cinebase i telewizora.
- Zadbąć o suche, bezpyłowe otoczenie.
- Unikać bliskości źródeł ciepła i bezpośredniego promieniowania słonecznego.
- Kabel sieciowy ułożyć w taki sposób, aby nie stanowił ryzyka potknięcia.
- Nie ustawiać ciężkich przedmiotów na kablach.

Ustawianie trybu pracy HDMI

Za pomocą połączenia HDMI obok danych audio i wideo przesyłane są również sygnały sterujące. Cinebase posiada funkcję **CEC** i **ARC**:

CEC (Consumer Electronics Control)

Funkcja ta umożliwia sterowanie urządzeniami za pomocą połączenia HDMI. W ten sposób Cinebase jest włączany i przełączany w tryb uśpienia za pomocą telewizora. W przypadku wielu telewizorów można w ten sposób ustawić również głośność Cinebase za pomocą pilota telewizora.

ARC (Audio Return Channel): Telewizory wyposażone w gniazdo HDMI z opcją ARC mogą odtwarzać dźwięk telewizyjny za pomocą gniazda HDMI oraz kabla HDMI z opcją ARC. W przypadku posiadania takiego telewizora nie potrzebne są dodatkowe kable, aby odtwarzać dźwięk telewizyjny za pomocą Cinebase.

W niektórych telewizorach funkcje te należy aktywować w menu – w tym celu należy skorzystać z instrukcji obsługi telewizora.

Aby Cinebase optymalnie działał z telewizorem, należy ustawić te funkcje przełącznikiem HDMI MODE **(1)**.

NOTYFIKACJA

Przed przesunięciem przełącznika HDMI MODE **(1)** zwrócić uwagę, aby Cinebase był włączony. Przy wyłączonym urządzeniu lub w trybie uśpienia przełącznik nie działa.

Przesunąć przełącznik HDMI MODE **(1)** na żądaną pozycję:

- ARC + CEC OFF – ARC i CEC wyłączone.
- CEC ON (na środku) – CEC aktywny, ARC wyłączony.
- ARC + CEC ON (po prawej stronie) – ARC i CEC aktywne.

Podłączanie

Telewizor

Podłączyć telewizor za pomocą kabla HDMI do gniazda HDMI TV **(3)**.

Jeśli telewizor nie posiada opcji ARC (patrz poprzedni rozdział), można przesyłać sygnał telewizyjny do Cinebase drogą optyczno-cyfrową lub analogową:

droga optyczno-cyfrowa: Połączyć optyczne wyjście telewizora za pomocą kabla optycznego z wtyczką Toslink z gniazdem OPTICAL IN **(5)**.

droga analogowa: Połączyć wyjście sygnałowe telewizora za pomocą kabla Cinch z gniazdami ANALOG IN **(6)**.

Inne urządzenia źródłowe

Wolne przyłącza **(5)** i **(6)** można wykorzystać do podłączenia innych urządzeń źródłowych (np. odtwarzacza CD lub MP3).

Zewnętrzne urządzenie HDMI

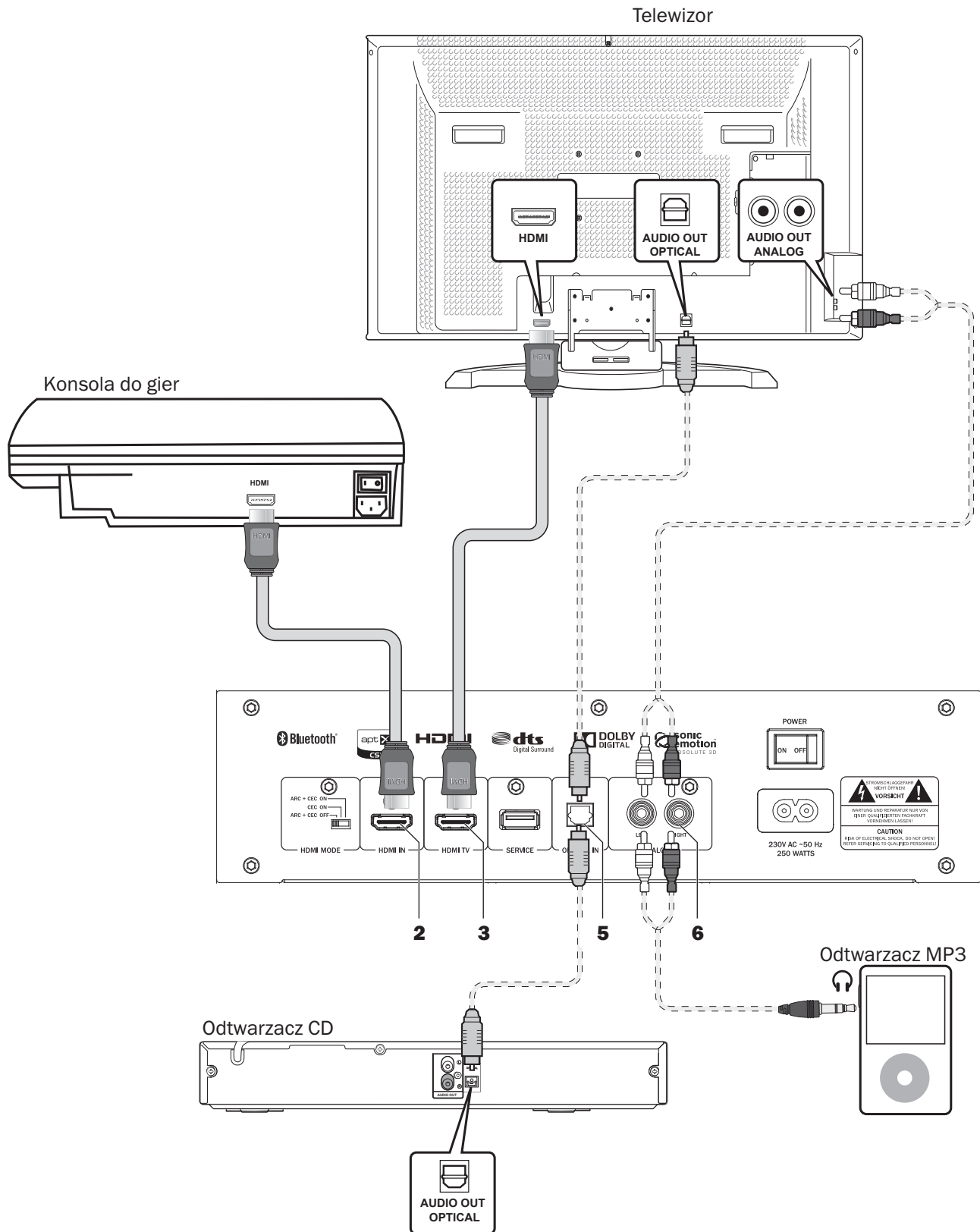
Zazwyczaj urządzenia źródłowe HDMI należy podłączyć do telewizora.

Jeśli telewizor posiada tylko jedno gniazdo HDMI i/lub sygnał telewizyjny jest emitowany tylko analogowo, można podłączyć urządzenie HDMI (np. konsolę do gier) do gniazda HDMI IN **(2)**. Jego dźwięk będzie odtwarzany przez Cinebase w jakości cyfrowej, a sygnały wideo będą przekierowane do telewizora za pomocą HDMI TV.

Zasilanie

Połączyć gniazdo **(7)** z siecią elektryczną za pomocą dołączonego kabla sieciowego. Zwrócić uwagę, aby gniazdko było łatwo dostępne.

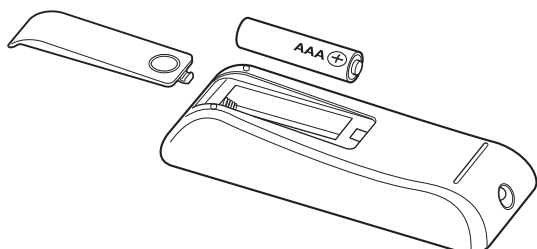
Przykład podłączenia



Pilot

Wkładanie/wymiana baterii

Jeśli pilot nie działa prawidłowo lub upłynęły 2 lata, należy wymienić baterię. Typ baterii: micro/AAA.



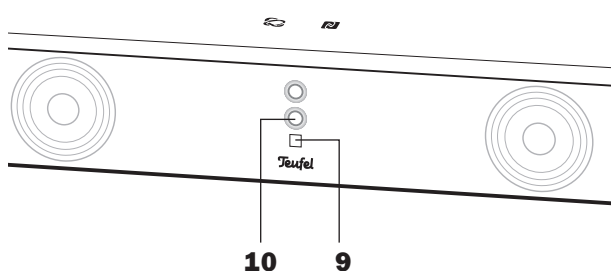
Aby wymienić baterię, należy zdjąć z pilota pokrywę komory na baterie, wymienić baterię i ponownie nasunąć pokrywę.

Zwrócić uwagę na odpowiednią biegunowość!

Sposób działania

Pilot przesyła sygnały sterujące za pomocą podczerwieni. W tym celu konieczne jest skierowanie przedniej strony pilota na odbiornik na podczerwień **(9)** Cinebase. Zwrócić uwagę, aby przedmioty nie zakłócały światła podczerwieni.

Gdy Cinebase odbiera polecenia pilota, dioda LED sygnalizująca pracę **(10)** miga szybko na biało.



! OSTRZEŻENIE

W przypadku połączania baterii dołączonej do produktu może dojść do ciężkich obrażeń wewnętrznych, a nawet do śmierci.

- Zarówno nowe, jak i używane baterie przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Jeśli komory na baterie nie da się bezpiecznie zamknąć, nie używać produktu i przechowywać go w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- W przypadku podejrzenia połączania baterii lub inkorporowania jej w inny sposób skonsultować się niezwłocznie z lekarzem.

Wyciekły kwas baterii może powodować poparzenia chemiczne.

- Unikać kontaktu kwasu baterii ze skórą, oczami i śluzówkami. W razie kontaktu z kwasem należy natychmiast obficie przepłukać dotknięte miejsca czystą wodą i w razie potrzeby skonsultować się z lekarzem.

! OSTRZEŻENIE

W przypadku nieprawidłowego użytkowania baterie (przede wszystkim baterie litowe) mogą wybuchnąć.

- Nigdy nie próbować ładowania baterii.
- Używać tylko baterii tego samego lub równoważnego typu (micro/AAA).
- Nie wolno rozgrzewać, zwierać ani palić baterii i akumulatorów.
- Nie wystawiać baterii i akumulatorów na bezpośrednie działanie słońca.

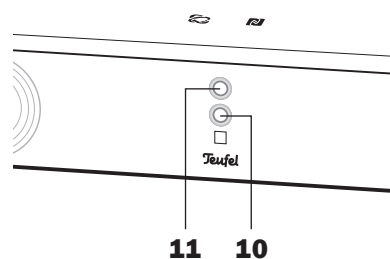
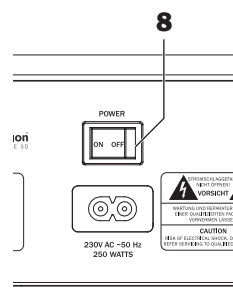
Włączanie i wyłączanie

W celu uruchomienia Cinebase należy włączyć wyłącznik sieciowy POWER **(8)** (pozycja „ON”).

- Przyciskiem **(12)** włączyć Cinebase lub przełączyć na tryb uśpienia (Standby).
- Jeśli telewizor podłączony za pomocą HDMI posiada opcję CEC, Cinebase jest włączany i przełączany w tryb uśpienia za pomocą telewizora (patrz „Ustawianie trybu pracy HDMI” na stronie 10).
- Jeśli urządzenie HDMI posiadające opcję CEC jest podłączone do złącza HDMI IN **(2)**, podczas włączania urządzenia HDMI włączany jest również Cinebase i telewizor.
- Jeśli przez ponad 20 min Cinebase nie odbiera sygnału, automatycznie przejdzie w tryb uśpienia.

W trybie uśpienia świeci się na czerwono dioda LED sygnalizująca pracę **(11)**.

Tryb uśpienia nie odłącza Cinebase od sieci. W celu wyłączenia Cinebase należy wyłączyć wyłącznik sieciowy POWER **(8)** (pozycja „OFF”).



Wybieranie źródła

Na pilocie należy wybrać źródło za pomocą następujących przycisków:

- HDMI TV (19)** TV za pomocą HDMI (tylko w przypadku TV z funkcją ARC).
- BLUETOOTH (20)** urządzenie Bluetooth (patrz str. 14).
- ANALOG (21)** wejście analogowe.
- HDMI (22)** zewnętrzne urządzenie HDMI.
- OPTICAL (23)** optyczne wejście cyfrowe.

Ustawianie głośności

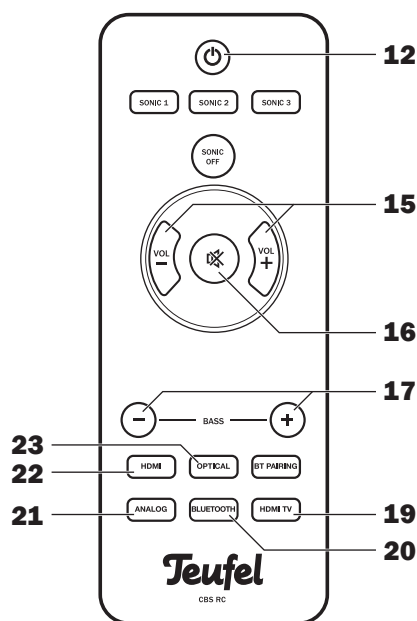
Za pomocą przycisków VOL +/VOL – **(15)** można ustawić wybraną wartość.

Mute (włączanie milczenia)

Poprzez naciśnięcie przycisku **(16)** można wyłączyć i ponownie włączyć dźwięk. Podczas trybu milczenia dioda LED sygnalizująca pracę **(10)** miga powoli na biało.

Ustawianie basów

Za pomocą przycisków BASS +/- **(17)** można ustawić wybraną wartość.



Wybór efektu brzmienia przestrzennego

Cinebase jest wyposażony w technologię Sonic emotion®, wypełniającą dźwiękami całe pomieszczenie, które wydobywają się z każdej strony, chociaż nie jest tam ustawiony głośnik. W ten sposób wytwarzane jest imponujące, zrównoważone brzmienie, niezależnie od pozycji słuchacza lub urządzenia. Również wielkość pomieszczenia odgrywa rolę pod rządą.

Po bokach Cinebase nie mogą znajdować się żadne przedmioty ani ściany regałowe, aby dźwięk mógł być swobodnie emitowany.

Efekty dźwiękowe można sterować za pomocą przycisków **(13)**:

- SONIC 1 przestrzenne brzmienie stereo: Dźwięk rozchodzi się szerzej, jak gdyby głośniki stały daleko od siebie.
- SONIC 2 mowa: Równomierne nagłośnienie pomieszczenia z podkreśleniem sekwencji mowy (dźwięki średnie).
- SONIC 3 loudness: Pełne, energiczne brzmienie również przy niskiej głośności.

Przyciskiem SONIC OFF **(14)** można wyłączyć efekty brzmienia przestrzennego.

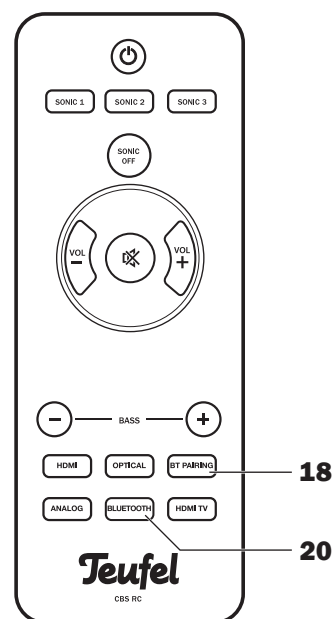
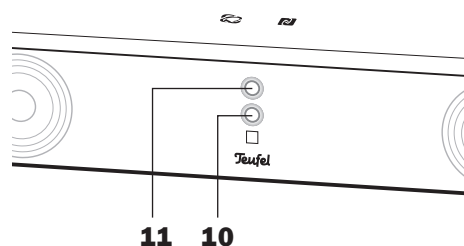
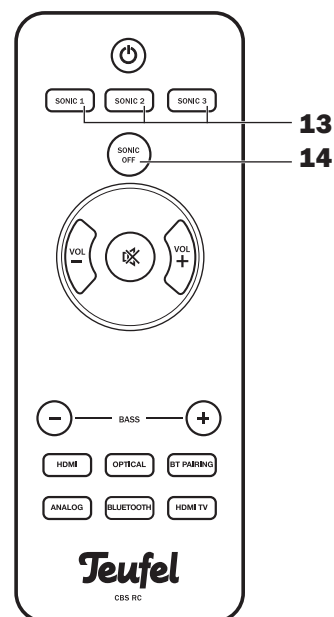
Dolby Digital i DTS

Podczas odtwarzania śladów dźwięków wielokanałowych zakodowanych w Dolby Digital lub DTS dioda LED Dolby/DTS **(10)** świeci się na pomarańczowo.

Bluetooth

Kompatybilne urządzenia, np. większość smartfonów, można połączyć za pomocą Bluetooth z Cinebase. Wówczas dźwięki pochodzące ze smartfona wydobywają się przez Cinebase.


1. Przyciskiem BLUETOOTH **(20)** wybrać źródło. Dioda LED sygnalizująca pracę **(11)** zacznie powoli migać na niebiesko.
2. W urządzeniu źródłowym (np. smartfonie) włączyć funkcję Bluetooth.
3. Nacisnąć przycisk BT PAIRING **(18)**. Dioda LED sygnalizująca pracę **(11)** miga szybko na niebiesko.
4. Ustawić w urządzeniu źródłowym wyszukiwanie urządzeń Bluetooth. Więcej informacji na ten temat znajduje się w instrukcji obsługi urządzenia źródłowego.
W wykazie znalezionych urządzeń powinno znajdować się również urządzenie „Cinebase”.



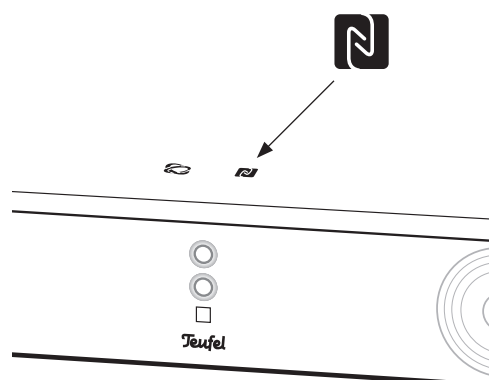
5. Wybrać „Cinebase” z listy znalezionych urządzeń.
Cinebase pracuje teraz jak słuchawka Bluetooth i odtwarza wszystkie dźwięki, które byłyby emitowane przez urządzenie źródłowe.
Dioda LED sygnalizująca pracę **(11)** świeci się teraz światłem ciągłym na niebiesko.
Jeśli urządzeniem źródłowym jest smartfon, połączenie Bluetooth zostanie przerwane w przypadku otrzymania połączenia telefonicznego, dzięki czemu można je odebrać jak zwykle.
Po zakończeniu rozmowy telefonicznej wszystkie dźwięki są ponownie przekierowywane jak wcześniej i odtwarzane przez Cinebase.
6. W celu zakończenia połączenia Bluetooth nacisnąć przycisk BT PAIRING **(24)**.
Alternatywnie można również wyłączyć funkcję Bluetooth w urządzeniu źródłowym.

NFC (Near Field Communication)

NFC jest standardem transmisji do bezprzewodowej wymiany danych na krótkim dystansie. Cinebase może za pomocą NFC nawiązać automatycznie połączenie Bluetooth z urządzeniem źródłowym z funkcją NFC:

1. Przyciskiem BLUETOOTH **(20)** wybrać źródło.
2. Włączyć w urządzeniu źródłowym funkcję NFC (Bluetooth nie musi być włączony).
3. Trzymać urządzenie źródłowe blisko symbolu NFC  na górze Cinebase.
Po krótkim czasie pojawi się pytanie o pozwolenie na połączenie danych.
4. Należy zatwierdzić to pytanie na urządzeniu źródłowym.

Tym samym połączenie jest utworzone.



Aktualizacja oprogramowania

Oprogramowanie Cinebase stale się rozwija. W przyszłości zaktualizowane wersje można pobrać z naszej strony internetowej www.teufelaudio.com/support.

Sprawdzenie wersji zainstalowanego oprogramowania

Potrzebny jest pusty, sformatowany fat pendrive, posiadający przynajmniej 2 MB wolnej pamięci.

1. Włączyć Cinebase.
2. Włożyć pendrive'a do gniazda SERVICE **(4)**.
3. Odczekać ok. 2 minuty.
4. Wyjąć pendrive'a.

Na pendrive'ie znajduje się teraz plik tekstowy o nazwie „CINE_V##.TXT”, przy czym zamiast „##” podany jest numer wersji zainstalowanego oprogramowania.

Plik składa się z tylko jednego wiersza:

„DSP:V##,W58:V##,HDMI:V##,MCU:V##”

Również tutaj zamiast „##” podane są numery wersji poszczególnych komponentów. Informacja ta jest jednak potrzebna tylko do celów serwisowych.

Instalowanie nowego oprogramowania

1. Pobrać nowe oprogramowanie z naszej strony internetowej.
2. Rozpakować pobrany plik i zapisać go na pendrive'ie.
3. Włączyć Cinebase.

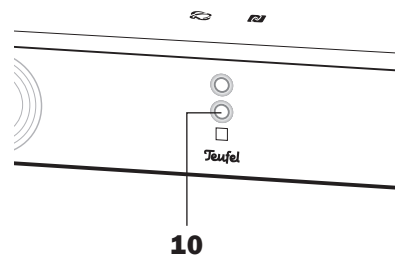
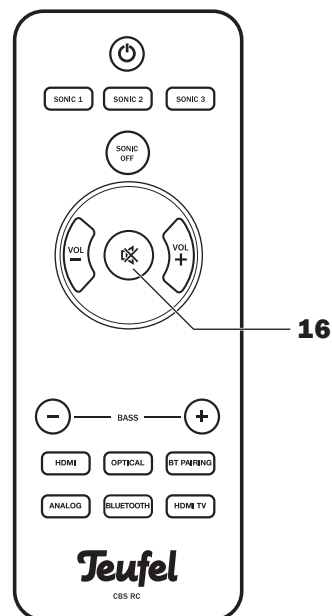
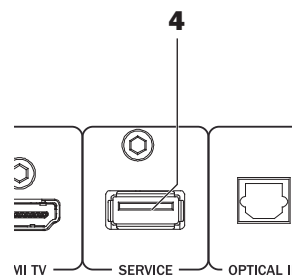
NOTYFIKACJA

Ryzyko uszkodzenia!

Podczas wykonywania kolejnych czynności nie można wyłączać Cinebase!

4. Włożyć pendrive'a do gniazda SERVICE **(4)**. Dioda LED sygnalizująca pracę **(10)** zacznie szybko migać na biało.
5. Nacisnąć przycisk **(16)**. Dioda LED sygnalizująca pracę **(10)** miga podczas instalacji na różne kolory.
Na koniec Cinebase przełączy się w tryb uśpienia (dioda LED świeci się na czerwono).
6. Wyciągnąć pendrive'a z gniazda SERVICE **(4)**.

Tym samym nowe oprogramowanie jest zainstalowane. Na pendrive'ie znajduje się wspomniany wcześniej plik tekstowy z numerem wersji zainstalowanego oprogramowania.



Czyszczenie i konserwacja

- Kurz i lekkie zabrudzenia najlepiej czyścić suchą, miękką ściereczką ze skóry.
- Mocniejsze zabrudzenia zetrzeć lekko zwilżoną ściereczką. Dopilnować, aby do obudowy nie przedostały się żadne ciecze.
- Na koniec natychmiast delikatnie wytrzeć wilgotne powierzchnie miękką ściereczką.

Notyfikacja


Ryzyko uszkodzenia!

Nieodpowiedni detergent może uszkodzić wrażliwą powierzchnię obudowy.

- W miarę możliwości używać tylko czystej wody bez dodatków czyszczących. W przypadku trudnych plam można zastosować wodę z mydłem.
- W żadnym przypadku do czyszczenia nie wolno stosować środków czyszczących, spirytusu, rozcieńczalników, benzyny itp.

Pomoc przy usterkach

Następujące wskazówki powinny pomóc w rozwiązaniu problemów. Jeśli się to nie uda, z pewnością pomogą dokładne wskazówki umieszczone w FAQ (Najczęściej zadawane pytania) na naszej stronie internetowej. W przeciwnym razie należy skontaktować się z naszą infolinią (patrz str. 3). Uwzględnić wskazówki zawarte w gwarancji.

Usterka	Możliwa przyczyna	Środek zaradczy
Dioda LED sygnalizująca pracę (11) miga na czerwono.	Błąd oprogramowania	Ponownie uruchomić Cinebase: Za pomocą wyłącznika sieciowego POWER (8) wyłączyć urządzenie, poczekać aż dioda LED sygnalizująca pracę (11) zgaśnie, ponownie włączyć wyłącznik sieciowy.
Cinebase nie wydaje dźwięku.	Wybrane jest niewłaściwe źródło.	Wybrać właściwe źródło (str. 13).
	Urządzenie jest włączone na tryb „niemy”.	Nacisnąć przycisk  lub zmienić głośność.
	Głośność jest ustawiona na „0”.	Zwiększyć głośność.
Cinebase trzeszczy.	Cinebase jest podłączony do innego obwodu elektrycznego niż pozostały sprzęt.	Podłączyć Cinebase do tego samego obwodu elektrycznego.
	Trzeszczenie jest spowodowane usterkami sieci.	Kupić filtr sieciowy i podłączyć do niego obydwie urządzenia.
	Trzeszczenie jest spowodowane gniazdem wielokrotnym.	Użyć innego gniazda wielokrotnego lub podłączyć Cinebase bezpośrednio do gniazda na ścianie. Ewentualnie pomoże również obrócenie wtyczki w gnieździe.
Podczas odtwarzania słychać szelest.	Zasadniczo Cinebase jest systemem niepowodującym dużego szelestu. Najczęściej w obszarze wysokiego dźwięku za niewystarczającą jakością źródła sygnału (np. pliku MP3) odpowiada system boksów o bardzo dobrej rozdzielczości.	Należy zadbać o to, aby ze źródła wysyłany był prawidłowy sygnał do Cinebase.

Dane techniczne

Wymiary (szer. x wys. x gł.)	730 x 107 x 410 mm
Ciężar	12 kg
Napięcie robocze	230 V~/50 Hz
Maks. pobór mocy	250 W
Nośność	maks. 60 kg

Pozostałe dane techniczne są podane na naszej stronie internetowej. Zmiany techniczne zastrzeżone!



Firma Lautsprecher Teufel GmbH oświadcza, że zestaw „Cinebase” spełnia wymagania dyrektywy 2014/53/EU. Pełen tekst deklaracji zgodności WE jest dostępny pod poniższym odnośnikiem: www.teufel.de/konformitaetserklaerungen.html

Teufel

W przypadku pytań, propozycji lub uwag prosimy skontaktować się z naszym Działem Obsługi Klienta:

Lautsprecher Teufel GmbH
BIKINI Berlin
Budapester Str. 44
10787 Berlin (Germany)

Tel.: +49 (0)30 - 217 84 217
Fax: +49 (0)30 - 300 930 930
www.teufelaudio.com

Brak gwarancji prawidłowości
wszystkich danych.
Zmiany techniczne, błędy literowe i
pomyłki zastrzeżone.

Nr instrukcji 92672 PL 20161128